

ONZO

DCL



Digitaal slot beveiligen

Het digitaal slot beschikt over een mastercode en gebruikerscode. Het slot kan geopend worden door één van deze codes in te geven en zal automatisch sluiten na 4 seconden. De gebruikerscode is het best geschikt voor het ontvangen van online aankopen. Zorg ervoor dat u de mastercode veilig bewaart.

De standaard instellingen zijn de volgende:

- Master code: **93339999**
- Gebruikerscode: **2244**

Deze codes worden als fabrieksinstelling meegegeven en moeten dus om een veilige levering van uw pakjes te garanderen opnieuw ingesteld worden:

1. De mastercode veranderen: (8 cijfers)

- => Druk op het logo
- => Toets de oude mastercode in
- => Toets 01 in
- => Toets de nieuwe mastercode in
- => Herhaal de nieuwe mastercode

2. De Gebruikerscode veranderen: (4 cijfers)

- => Druk op het logo
- => Toets de oude gebruikerscode in
- => Toets 02 in
- => Toets de nieuwe gebruikerscode in
- => Herhaal de nieuwe gebruikerscode

OF

- => Druk op het logo
- => Toets de master code in
- => Toets 02 in
- => Toets de nieuwe gebruikerscode in

3. De batterijen controleren:

- => Druk 2 x op de knop met het logo

Sécuriser la serrure digitale

La serrure digitale dispose d'un code master et d'un code utilisateur. La serrure peut être ouverte à l'aide d'un de ces codes et se fermera automatiquement après 4 secondes. Le code d'utilisateur est le mieux adapté pour recevoir des achats en ligne. Veillez à bien conserver le code master à l'abri des regards indiscrets.

Les programmations standards sont les suivantes :

- Code master : **93339999**
- Code utilisateur : **2244**

Ces codes sont fournis en tant que programmation usine et doivent donc être programmés à nouveau pour garantir la livraison de vos colis en toute sécurité :

1. Changer le code master : (8 chiffres)

- => Appuyez sur la touche avec le logo
- => Tapez l'ancien code master
- => Appuyez sur la touche 0 et ensuite la touche 1
- => Tapez le nouveau code master
- => Répétez le nouveau code master

2. Changer le code utilisateur : (4 chiffres)

- => Appuyez sur la touche avec le logo
- => Tapez l'ancien code utilisateur
- => Appuyez sur la touche 0 et ensuite sur la touche 2
- => Tapez le nouveau code utilisateur
- => Répétez le nouveau code utilisateur

OU

- => Appuyez sur la touche avec le logo
- => Tapez le code master
- => Appuyez sur la touche 0 et ensuite sur la touche 2
- => Tapez le nouveau code utilisateur

3. Contrôler les piles :

- => Appuyez 2 x sur la touche avec le logo

Digitales Schloss sichern

Das digitale Schloss verfügt über einen Mastercode und einen Benutzercode. Das Schloss kann durch Eingeben eines dieser Codes geöffnet werden und schließt sich automatisch nach 4 Sekunden. Der Benutzercode eignet sich am besten für den Empfang von Online-Einkäufen. Den Mastercode müssen Sie sicher aufbewahren.

Die Standardeinstellungen lauten wie folgt:

- Mastercode: **93339999**
- Benutzercode: **2244**

Bei diesen Codes handelt es sich um Werksvoreinstellungen, die Sie daher für eine sichere Lieferung Ihrer Pakete neu festlegen müssen:

1. Mastercode ändern: (8 Ziffern)

- => Drücken Sie auf die Taste mit dem Logo
- => Geben Sie den alten Mastercode ein
- => Geben Sie 01 ein
- => Geben Sie den neuen Mastercode ein
- => Wiederholen Sie den neuen Mastercode

2. Benutzercode ändern: (4 Ziffern)

- => Drücken Sie auf die Taste mit dem Logo
- => Geben Sie den alten Benutzercode ein
- => Geben Sie 02 ein
- => Geben Sie den neuen Benutzercode ein
- => Wiederholen Sie den neuen Benutzercode

ODER

- => Drücken Sie auf die Taste mit dem Logo
- => Geben Sie den Mastercode ein
- => Geben Sie 02 ein
- => Geben Sie den neuen Benutzercode ein

3. Batterien kontrollieren:

- => Drücken Sie die Taste mit dem Logo 2 Mal

Securing the digital lock

The digital lock has a master code and user code. The lock can be opened by entering one of these codes and will close automatically after 4 seconds. The user code is best suited for receiving online purchases. Take care to ensure that you keep the master code safely.

The standard settings are as follows:

- Master code: **93339999**
- User code: **2244**

These codes are supplied as factory settings and therefore need to be reset in order to ensure secure delivery of your parcels:

1. Changing the master code: (8 digits)

- => Press the button with the logo
- => Enter the old master code
- => Press 01
- => Enter the new master code
- => Repeat the new master code

2. Changing the user code: (4 digits)

- => Press the button with the logo
- => Enter the old user code
- => Press 02
- => Enter the new user code
- => Repeat the new user code

OR

- => Press the button with the logo
- => Enter the master code
- => Press 02
- => Enter the new user code

3. Checking the battery:

- => Press 2 times on the button with the logo

Batterijen vervangen

1. Open de pakketbrievenbus met de code.



2. Schroef op de achterzijde de schroef van de sluitstang los en neem het slotstuk af.



3. Schroef de resterende 2 schroeven van de slotmodule los. Let op dat het voorste deel van het slot niet uit de brievenbus valt.

4. Schroef het beschermingsplaatje binnenin los. U kan nu de batterijen vervangen. Nadat deze vervangen zijn schroeft u de beschermingsplaat terug op zijn plaats. Daarna kan u het slot opnieuw monteren op de brievenbus.



Remplacer les piles

1. Ouvrez la boîte à colis avec le code.



2. À l'arrière, dévissez la vis de la barre de verrouillage et retirez la partie serrure.



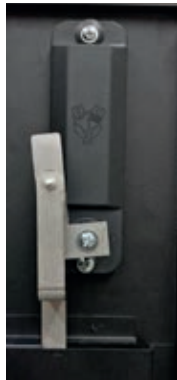
3. Dévissez les 2 vis restantes du module de serrure. Veillez à ce que la partie avant de la serrure ne tombe pas de la boîte aux lettres.

4. Dévissez la plaque de protection à l'intérieur. Vous pouvez maintenant remplacer les piles. Une fois les piles remplacées, revissez la plaque de protection. Vous pouvez ensuite remonter la serrure sur la boîte aux lettres.



Batterien austauschen

1. Öffnen Sie den Paketbriefkasten mit Ihrem Code.



2. Lösen Sie die Schraube der Verriegelungsstange auf der Rückseite und entfernen Sie den Riegel von der Schutzabdeckung.



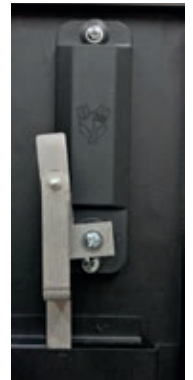
3. Lösen Sie die zwei Schrauben des Schließmoduls. Passen Sie auf, dass der vordere Teil des Schlosses nicht aus dem Briefkasten fällt.

4. Lösen Sie die Schraube der Schutzabdeckung. Nun können Sie die Batterien austauschen. Nach dem Austausch schrauben Sie die Schutzabdeckung wieder fest. Anschließend können Sie die Verriegelungsstange wieder an der Briefkasten-rückseite montieren.



Replacing batteries

1. Open the parcelbox using the code.



2. On the back, unscrew the screw of the closing rod and remove the lock.



3. Unscrew the 2 remaining screws of the lock module. Make sure that the front section of the lock does not fall out of the mailbox.

4. Unscrew the protection plate inside. You can now replace the batteries. Once the batteries have been replaced, refit the protection plate by screwing it back in its original position. You can then refit the lock on the mailbox.



NL

FR

Online bestellen

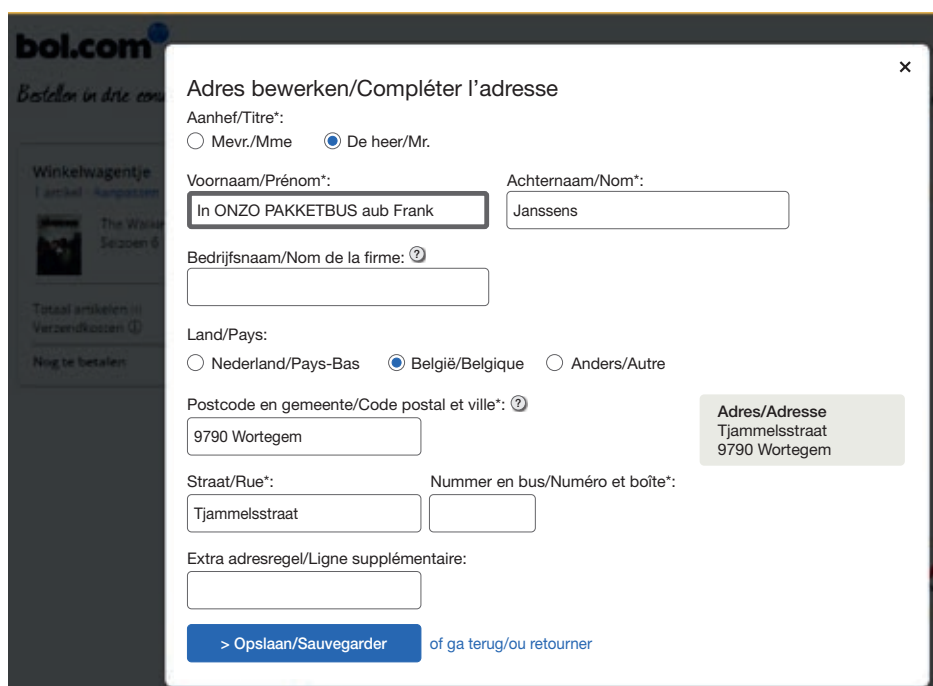
Om de correcte thuislevering van uw pakjes te garanderen, raden we u aan om bij een online bestelling voor uw voornaam **“In ONZO PAKKETBUS aub”** te vermelden, zodat de koerierdienst weet dat hij in uw pakket(brieven)bus moet leveren en u hiervoor toestemming geeft.

Indien u problemen ondervindt met de aflevering van pakjes kan u de meegeleverde **sticker** op de pakketbrievenbus aanbrengen. Zo geeft u aan dat uw brievenbus ook pakjes in ontvangst kan nemen en is er een link naar het opschrift “In ONZO PAKKETBUS aub” dat op het pakketje terug te vinden is.

Commander en ligne

Afin de garantir la livraison correcte à domicile de vos colis, nous vous conseillons, en cas de commande en ligne, d'indiquer avant votre prénom « **dans une boîte à colis ONZO svp** » afin que le livreur sache qu'il doit livrer le colis dans la boîte (aux lettres) à colis et que vous lui en donnez la permission.

Si vous rencontrez des problèmes lors de la livraison de vos colis, vous pouvez appliquer l'**auto-collant** fourni sur la boîte à colis. De cette manière vous indiquez que la boîte aux lettres peut recevoir des colis et il y a un lien avec la mention « dans une boîte à colis ONZO svp » qui est indiquée sur le colis.



The image shows a screenshot of the 'bol.com' website's address editing form. The form is titled 'Adres bewerken/Compléter l'adresse' and is displayed in a modal window. The form fields are as follows:

- Aanhef/Titre*:** Radio buttons for 'Mevr./Mme' and 'De heer/Mr.' (selected).
- Voornaam/Prénom*:** Text input field containing 'In ONZO PAKKETBUS aub Frank'.
- Achternaam/Nom*:** Text input field containing 'Janssens'.
- Bedrijfsnaam/Nom de la firme: ?**: Text input field.
- Land/Pays:** Radio buttons for 'Nederland/Pays-Bas', 'België/Belgique' (selected), and 'Anders/Autre'.
- Postcode en gemeente/Code postal et ville: ?**: Text input field containing '9790 Wortegem'.
- Adres/Adresse:** A grey box containing 'Tjammelsstraat' and '9790 Wortegem'.
- Straat/Rue*:** Text input field containing 'Tjammelsstraat'.
- Nummer en bus/Numéro et boîte*:** Text input field.
- Extra adresregel/Ligne supplémentaire:** Text input field.

At the bottom of the form, there is a blue button labeled '> Opslaan/Sauvegarder' and a link 'of ga terug/ou retourner'.

Online bestellen

Um die ordnungsgemäße Hauslieferung Ihrer Pakete zu gewährleisten, empfehlen wir Ihnen, bei einer Online-Bestellung als Vorname **„Bitte in ONZO PAKETKASTEN“** anzugeben, damit der Kurierdienst weiß, dass er in Ihren Paket-/Briefkasten liefern muss und Sie hierfür Ihr Einverständnis geben.

Wenn es bei der Lieferung von Paketen zu Problemen kommt, können Sie den mitgelieferten **Aufkleber** auf dem Paketkasten anbringen. So teilen Sie mit, dass Ihr Briefkasten auch Pakete in Empfang nehmen kann, und Sie bestätigen den Hinweis „Bitte in ONZO PAKETKASTEN“ auf dem Paket.

Online ordering

In order to ensure your parcels are delivered correctly to your home, we recommend that you enter **“In ONZO PARCEL BOX please”** as your first name for an online order, so the courier service knows that it needs to deliver to your parcel (letter)box and you give your permission to do so.

If you encounter problems with parcel deliveries, you can affix the **sticker** supplied to the parcel letterbox. In doing so, you will be indicating that your letterbox can also accept parcels, thus linking with the “In ONZO PARCEL BOX please” wording shown on the parcel.

bol.com
Bestellen in drei easy

Winkelwagentje
Totaal aankopen 1
Verzendkosten
Nu te betalen

Adresse eingeben/Complete address [x]

Titel/Title*:
 Frau/Mrs. Herr/Mr.

Vorname/First name*: Nachname/Last name*:

Unternehmensname/Company name: ?

Land/Country:
 Deutschland/Germany Belgien/Belgium Andere/Other

Postleitzahl und Ort/Postal code and city*: ? **Adresse/Address**
 Tjammelsstraat
 9790 Wortegem

Straße/Street*: Nr. und Postfach/No. and box*:

Zusätzliche Adresszeile/Extra address line:

> Speichern/Save oder gehen Sie zurück/or go back

ONZO – handelsbenaming van ONZO BV

ONZO BV

Polydore Rensonstraat 8, Poort 5, 9770 Kruisem, Belgium

+32 (0)9 216 38 14 | info@onzo.world | www.onzo.world

BTW - TVA BE 0652.707.357 | RPR Gent, afdeling Kortrijk

KBC IBAN: BE82 7350 4301 7868 | BIC: KREDBEBB

NL / FR / DE / EN

ONZO